

ORTSPOLIZEI

*Ortspolizeidienst für die Gemeinden:
Karneid, Völs am Schlern, Welschnofen, Tiers*



POLIZIA LOCALE

*servizio Polizia Locale per i comuni:
Cornedo all'Isarco, Fiè allo Sciliar, Nova Levante, Tires*

ANORDNUNG NR. 49/2026 vom 24/07/2026

ANORDNUNG ÜBER DIE REGELUNG DES STRASSENVERKEHRS: Widerruf der Anordnung 38/2026 und komplette Schließung der Gemeindestraße Riedl im Bereich von Hausnummer 41 "Gamperhof" vom 27/07/2026 bis 08/08/2026 von 00:00 Uhr bis 24:00 Uhr, und vom 09/08/2026 bis 07/09/2026 von 07:00 Uhr bis 18:00 Uhr, ausgenommen Samstag, Sonntag und Feiertage, aufgrund der Verlegung der Gemeindestraße

DER BÜRGERMEISTER DER GEMEINDE KARNEID

Nach Einsichtnahme in die Art. 6 und 7 sowie in den Artikel 158 und 159 (Art. 354 und 355 Ordnung der St.V.O.) der neuen Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 und dessen Durchführungsbestimmungen, genehmigt mit D.P.R. Nr. 495 vom 16.12.1992, sowie Einheitstext der Regionalgesetze über die Gemeindeverordnung:

- **Festgestellt, dass mit Anordnung Nr. 38/2026 die Gemeindestraße Riedl im Bereich von Hausnummer 41 "Gamperhof", vom 16/06/2026 bis 07/09/2026 von 07:00 Uhr bis 18:00 Uhr, ausgenommen Samstag, Sonntag und Feiertage, aufgrund von Arbeiten zur Verlegung der Gemeindestraße, für den Verkehr gesperrt wurde;**
- **Festgestellt, dass die Gemeindestraße Riedl im Bereich von Hausnummer 41 "Gamperhof" vom 27/07/2026 bis 08/08/2026 aufgrund der Arbeiten aus Sicherheitsgründen durchgehend von 00:00 Uhr bis 24:00 Uhr für alle Fahrzeuge, einschließlich Rettungs- und Einsatzfahrzeuge, gesperrt werden muss;**
- **Festgestellt, dass die Firma Tutzer Karl Heinz mit Rechtssitz in 39053 Karneid, Obergummer 20, mit den Arbeiten beauftragt wurde;**
- **Nach Einsichtnahme in das schriftliche Ansuchen der Firma Tutzer Karl Heinz, Prot. 11732 vom 24/07/2026;**

ORDNET AN

- **den Widerruf der Anordnung 38/2026 und die komplette die Sperrung der Gemeindestraße Riedl im Bereich von Hausnummer 41 "Gamperhof" vom 27/07/2026 bis 08/08/2026 von 00:00 Uhr bis 24:00 Uhr, einschließlich der Rettungs-**

ORDINANZA N. 49/2026 del 24/07/2026

ORDINANZA SULLA REGOLAMENTAZIONE DEL TRAFFICO VEICOLARE: Revoca dell'ordinanza 38/2026 e chiusura totale della strada comunale Riedl nella zona del civico 41 "Gamperhof" dal 27/07/2026 al 08/08/2026 dalle 00:00 alle 24:00, e dal 09/08/2026 al 07/09/2026 dalle 07:00 alle 18:00, esclusi sabato, domenica e festivi, per spostamento della strada comunale

IL SINDACO DEL COMUNE DI CORNEDO ALL'ISARCO

Visti gli art. 6, art. 7, art. 158 e art. 159 (art. 354 e art. 355 regolamento CdS) del nuovo codice della strada, approvato con D.Lgs. del 30.04.1992 n. 285 e le relative norme del regolamento, approvato con D.P.R. del 16.12.1992 n. 495, nonché il testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento dei comuni:

- **constatato che, con l'ordinanza n. 38/2026 la strada comunale Riedl nella zona del civico 41 "Gamperhof", dal 16/06/2026 al 07/09/2026 dalle ore 07:00 alle ore 18:00, esclusi sabato, domenica e festivi, è stata chiusa al traffico per dei lavori di spostamento della strada comunale;**
- **constatato che, la strada comunale Riedl nella zona del civico 41 "Gamperhof" dal 27/07/2026 al 08/08/2026, a causa dei lavori, dovrà essere chiusa per motivi di sicurezza a tutti i veicoli, compresi quelli di soccorso e di emergenza, continuativamente dalle 00:00 alle 24:00;**
- **constatato che, la ditta Tutzer Karl Heinz con sede legale a 39053 Cornedo all'Isarco, via Obergummer 20, è stata incaricata dei lavori;**
- **vista la richiesta scritta della ditta Tutzer Karl Heinz, Prot. 11732 del 24/07/2026;**

ORDINA

- **revoca dell'ordinanza 38/2026 e chiusura totale della strada comunale Riedl nell'area del numero civico 41, maso "Gamperhof", dal 27/07/2026 al 08/08/2026, compresi i veicoli di soccorso e di emergenza, dalle ore 00:00 alle**

und Einsatzfahrzeuge;

- die Sperrung der Gemeindestraße Riedl im Bereich von Hausnummer 41 "Gamperhof" vom 09/08/2026 bis 07/09/2026 von 07:00 Uhr bis 18:00 Uhr, ausgenommen Samstag, Sonntag und Feiertage;
- die Einrichtung der Beschilderung und die Ausschilderung der Umleitung durch die ausführende Firma nach geltender Straßenverkehrsordnung;
- die Anrainer müssen frühzeitig informiert werden; an.

Mit der Durchführung dieser Anordnung sind die Funktionäre und Beamten laut Art. 12 des Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (StVo) betraut, welche Nichteinhaltungen laut neuer Straßenverkehrsordnung ahnden.

Die Straße ist sofort nach Beendigung der Arbeiten freizugeben.

- Die in dieser Anordnung vorgesehene Ermächtigung wird mit der Verpflichtung vonseiten des Inhabers gewährt, etwaige Schäden zu reparieren, die durch die bewilligten und durchgeführten Arbeiten entstanden sind.
- Die zuständige Behörde kann diese Maßnahme zu jedem Zeitpunkt wegen plötzlich auftretendem öffentlichen Interesse oder zum Schutz der Straßensicherheit widerrufen oder abändern, und zwar ohne Verpflichtung zur Entrichtung einer etwaigen Entschädigung.
- Der Antragsteller ist verpflichtet, die Anrainer zu verständigen, sowie für die entsprechende Verkehrsbeschilderung, im Sinne des Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 StVo, Sorge zu tragen und diese **mindestens 48 Stunden vor Beginn der Arbeiten** an den betroffenen Stellen anzubringen.
- Diese Anordnung tritt nach Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrsbeschilderung in Kraft, welche im Sinne des Gv.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (St.V.O.) in geltender Fassung, vom Antragsteller angebracht und instandgehalten wird.

Diese Anordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrszeichen und mittels Veröffentlichung an der Digitalen Amtstafel der Gemeinde Karneid bekanntgegeben.

ore 24:00;

- la chiusura della strada comunale Riedl nell'area del numero civico 41, maso "Gamperhof", dal 09/08/2026 al 07/09/2026 dalle ore 07:00 alle ore 18:00, esclusi sabato, domenica e festivi;
- l'installazione della segnaletica e l'indicazione della deviazione devono essere eseguite dall'impresa esecutrice a norma del codice della strada in vigore;
- i residenti devono essere informati in anticipo;

Sono incaricati all'esecuzione della suddetta ordinanza tutti i funzionari ed operatori di cui all'articolo 12 del D.Lgs. 30.04.1992 n. 285 (C.d.s.) i quali provvederanno contro inadempienze secondo quanto previsto dal nuovo codice della strada.

Appena terminati i lavori, la strada è da liberare.

- I provvedimenti di autorizzazione previsti dal presente titolo sono, in ogni caso accordati, con l'obbligo del titolare di riparare eventuali danni derivanti dai lavori autorizzati ed eseguiti.
- L'autorità competente può revocarli o modificarli in qualsiasi momento per sopravvenuti motivi di pubblico interesse o di tutela della sicurezza stradale, senza essere tenuta a corrispondere alcun indennizzo.
- Il richiedente è tenuto ad avvisare i residenti limitrofi e a garantire l'installazione di un'adeguata segnaletica stradale, come definito dal Decreto Legislativo n. 285 del 30 aprile 1992 St. Vo, nelle aree interessate **almeno 48 ore prima dell'inizio dei lavori**.
- Quest'ordinanza entrerà in vigore con l'installazione della prescritta segnaletica stradale, la quale viene installata e mantenuta dal richiedente ai sensi del D.Lgs. del 30.04.1992, n. 285 (C.d.S.) e successive modifiche.

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della prescritta segnaletica stradale e mediante pubblicazione sull'Albo Pretorio digitale del Comune di Cornedo all'Isarco.

Kopie dieser Anordnung ergeht an:

- Antragsteller
- Carabinieri Kardaun
- Weisses Kreuz Einsatzzentrale Bz
- LNZ 112
- Feuerwehr Kardaun/Karneid
- Feuerwehr Gummer
- Feuerwehr Steinegg
- Bergrettung Welschnofen

Copia della presente ordinanza va a/al:

- Richiedente
- Carabinieri Cardano
- Centrale Croce Bianca Bz
- CUE 112
- VVff Cardano
- VVff San Valentino
- VVff Collepietra
- Soccorso Alpino Nova Levante

Verantwortliche / Responsabile

Tutzer Karl Heinz
Tel. 348-0927251

Der Bürgermeister - Il Sindaco

Albin Kofler
„digital unterzeichnet“